



STEINBERG

finest faucets and accessories



i

DEUTSCH
ENGLISH

OBERFLÄCHEN

- Die hochwertigen Legierungen unserer Produkte sind sehr empfindlich gegenüber Scheuermitteln, abrasiv wirkenden Reinigungsmitteln und -utensilien (Mikrofaser-, Padschwämme) sowie Reinigungsmitteln auf Säure- oder Ammoniakbasis.
- Verwenden Sie möglichst nur Wasser oder Neutralseife zur Reinigung der Produkte - danach mit einem trockenen und weichen Tuch abreiben.
- Tragen Sie das Reinigungsmittel (pH-Wert 6,5-7,5) immer auf ein weiches Tuch auf (nicht aufsprühen).
- Die Überreste der Reinigungsmittel müssen mit Wasser komplett entfernt und dann das Produkt mit einem weichem Tuch trocken gerieben werden.



LUFTSPRUDLER

Schmutz- und Kalkablagerungen bei Bedarf mit Wasser entfernen. Verwenden Sie keine Reinigungsmittel, die Chlor oder Säure enthalten (Salzsäure, Ameisensäure, Essigsäure).



DÜSEN

Easy Clean - schnelles und bequemes Reinigungssystem zur Verhinderung von Kalkablagerungen in den Düsen. Um einer Verstopfung der Düsen vorzubeugen empfehlen wir, 1x pro Woche mit den Fingern über die Düsen zu streichen. Verwenden Sie keine Reinigungsmittel, die Chlor oder Säure enthalten (Salzsäure, Ameisensäure, Essigsäure), da diese das Silikon angreifen und zur Verhärtung der Düsen führen.



NACHTROPFEN DER KOPFBRAUSEN

Kopfbrausen können sich nach der Anwendung über einen längeren Zeitraum entleeren. Dieses Nachtropfen ist physikalisch bedingt und stellt keinen Produktmangel dar, der den Austausch der Brause oder einen Gewährleistungs- und Garantieanspruch rechtfertigt.

Wir empfehlen die Kopfbrausen über das verbaute Kugelgelenk nach dem Duschen schräg und nach dem Entleeren waagrecht zu stellen, um den Vorgang zu beschleunigen.



ALLGEMEINE HINWEISE

- Das Wassernetz sollte mit einem Filter bestückt sein um das Eindringen von Fremdkörpern in die Armatur zu vermeiden.
- Vor Montage sollte die Rohrzuleitung gespült werden (gemäß DIN EN 1717 und DIN EN 806-4).
- Nach durchgeführter Montage hat eine Funktions- und Dichtigkeitskontrolle in den Betriebszuständen (Kalt/Warm/Mischwasser) zu erfolgen.
- Die umseitig aufgeführten maximalen Betriebsbedingungen sind zu beachten.
- Zur Einhaltung der Geräuschwerte nach DIN 4109 ist bei höheren Drücken als 5 bar ein Druckminderer in die Hauptleitung einzubauen.
- Bei Wannensarmaturen ist bei Befüllung über eine Wannenein-, -ab- und -überlaufgarnitur diese mittels Rohrunterbrecher nach DIN EN 1717 Teil 4 gegen Rückfließen abzusichern.

THERMOSTATE

- Thermostate sind einmal im Monat über den gesamten Temperaturbereich (ganz kalt bis ganz warm) zu betätigen, um eine dauerhafte Funktion der Regelpatrone zu gewährleisten. Eine fachgerechte Wartung der gesamten Anlage sollte einmal jährlich erfolgen.
- Nach dem Reinigen sind entsprechende Teile ggf. neu mit Armaturenfett zu versehen.
- Es dürfen nur Originalersatzteile von Steinberg verwendet werden.
- Gemäß DIN EN 1717 muss einmal jährlich eine Funktionskontrolle der Rückflussverhinderer durchgeführt werden.
- Bei Temperaturabweichung ist eine Justierung erforderlich: Skalengriff drehen, bis an der Entnahmestelle Wasser mit 38° C austritt. Griffschraube lösen, Griff zurückziehen und bis Stellung 38° C drehen. Griff aufstecken und Griffschraube festziehen.

STEINBERG

finest faucets and accessories



GEWÄHRLEISTUNG

Alle Steinberg Produkte unterliegen strengsten Qualitätskontrollen.
Jeder Artikel wird auf Qualität und Funktion geprüft.

Steinberg bietet eine Gewährleistung von 24 Monaten bei fachgerechter Montage durch einen autorisierten Sanitärinstallations-Fachbetrieb. Ausgeschlossen von der Gewährleistung sind Verschleißteile (z.B. Perlator, Kartusche) sowie Schäden durch nicht fachgerechte Montage, unsachgemäße Behandlung und Pflege.

Es gelten unsere Allgemeinen Geschäftsbedingungen, zu finden unter:
www.steinberg-armaturen.de



STEINBERG GMBH

Schiess Str. 30
40549 Düsseldorf, Germany
Telefon: +49 (0) 211 520 249-43
Fax: +49 (0) 211 520 249-20
E-Mail: info@steinberg-armaturen.de
Internet: www.steinberg-armaturen.de

KUNDENBETREUUNG

Telefon: +49 (0) 211 520 249-43
Fax: +49 (0) 211 520 249-20
E-Mail: verkauf@steinberg-armaturen.de
Bürozeiten
Montag bis Freitag 07:00 - 17:00 Uhr

TECHNISCHER SUPPORT

Telefon: +49 (0) 211 506 658-25
Fax: +49 (0) 211 520 249-20
E-Mail: technik@steinberg-armaturen.de
Bürozeiten
Montag bis Freitag 08:00 - 17:00 Uhr

STEINBERG GMBH

Schiess Str. 30
40549 Düsseldorf, Germany
phone: +49 (0) 211 520 249-43
fax: +49 (0) 211 520 249-20
e-mail: info@steinberg-armaturen.de
webpage: www.steinberg-armaturen.de

CUSTOMER SERVICE

phone: +49 (0) 211 520 249-43
fax: +49 (0) 211 520 249-20
e-mail: verkauf@steinberg-armaturen.de
office hours
Monday to friday from 7 am to 5 pm

TECHNICAL SUPPORT

phone: +49 (0) 211 506 658-25
fax: +49 (0) 211 520 249-20
e-mail: technik@steinberg-armaturen.de
office hours
Monday to friday from 8 am to 5 pm

